

📖 সহীহ বুখারী (তাওহীদ পাবলিকেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৩২৪০

৫৯/ সৃষ্টির সূচনা (كتاب بدء الخلق)

পরিচ্ছেদঃ ৫৯/৮. জান্নাতের বর্ণনা সম্পর্কে যা বলা হয়েছে আর তা হল সৃষ্টি।

بَابُ مَا جَاءَ فِي صِفَةِ الْجَنَّةِ وَأَنَّهَا مَخْلُوقَةٌ

আরবী

حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَاتَ أَحَدُكُمْ فَإِنَّهُ يُعْرَضُ عَلَيْهِ مَقْعَدُهُ بِالْغَدَاةِ وَالْعَشِيِّ فَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَمِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَمِنْ أَهْلِ النَّارِ

বাংলা

قَالَ أَبُو الْعَالِيَةِ : مُطَهَّرَةٌ مِنَ الْحَيْضِ وَالْيَوْلِ وَالْبُرْصَاقِ. كُلَّمَا رُزِقُوا أُتُوا بِشَيْءٍ ثُمَّ أُتُوا بِآخِرَ قَالُوا هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ (البقرة : 25) أُتِينَا مِنْ قَبْلُ. وَأُتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا (البقرة : 25) يُشَبِّهُ بَعْضُهُ بَعْضًا وَيَخْتَلِفُ فِي الطُّعُومِ. قُطُوفُهَا يَقْطِفُونَ كَيْفَ شَاءُوا. دَانِيَّةٌ (الحاقة : 23) قَرِيبَةٌ. الْأَرَائِكُ (الكهف : 31) السُّرُرُ. وَقَالَ الْحَسَنُ : النَّضْرَةُ فِي الْوُجُوهِ. وَالسُّرُورُ فِي الْقُلُوبِ.

وَقَالَ مُجَاهِدٌ : سَلْسَبِيلًا (الإنسان 18) حَدِيدَةُ الْجَرِيَّةِ. غَوْلٌ : وَجَعُ الْبَطْنِ يُنْزَفُونَ (الصفات : 47) لَا تَذْهَبُ عُقُولُهُمْ. وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ : دِهَاقًا (النبا : 34) مُمْتَلِئًا. كَوَاعِبُ نَوَاهِدَ الرَّحِيقِ الْخَمْرِ. التَّسْنِيمُ يَعْلُو شَرَابَ أَهْلِ الْجَنَّةِ. خِتَامُهُ طِينُهُ مَسْكٌ. نَضَحَتْنِ فَيَاضَتَانِ يُقَالُ : مَوْضُونَةٌ مَنْسُوجَةٌ. مِنْهُ وَضَيْنُ النَّاقَةِ. وَالْكُوبُ مَا لَا أُنْ لَهُ وَلَا عُرْوَةٌ، وَالْأَبَارِيقُ ذَوَاتُ الْأَذَانِ وَالْعَرَبُورُ مُثْقَلَةٌ وَاحِدُهَا عَرُوبٌ. مِثْلُ صَبُورٍ وَصَبْرٍ يُسَمِّيَهَا أَهْلُ مَكَّةَ : الْعَرَبِيَّةَ، وَأَهْلُ الْمَدِينَةِ : الْغَنَجَةَ. وَأَهْلُ الْعِرَاقِ : الشَّكْلَةَ.

وَقَالَ مُجَاهِدٌ : رَوْحٌ (الواقعة : 89) جَنَّةٌ وَرَحَاءٌ، وَالرَّيْحُنُ الرِّزْقُ. وَالْمَنْضُودُ الْمَوْزُ، وَالْمَخْضُودُ الْمَوْقَرُ حَمَلًا، وَيُقَالُ أَيْضًا : لَا شَوْكَ لَهُ. وَالْعُرْبُ : الْمُحَبِّبَاتُ إِلَى أَزْوَاجِهِنَّ. وَيُقَالُ : مَسْكُوبٌ جَارٍ. وَفُرْشٌ مَرْفُوعَةٌ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ. لَغَوًا بَاطِلًا، تَأْتِيْمًا كَذِبًا. أَفْنُنٌ أَغْصَانٌ وَجَنَى الْجَنَّتَيْنِ دَانٍ : مَا يُجْتَنَى قَرِيبٌ مَدَهَاْمَتْنِ سَوْدَاوَانٍ مِنَ الرَّيِّ.

আবুল ‘আলিয়াহ (রহ.) বলেন, মুপহেরা মাসিক ঋতু, পেশাব ও থুথু হতে পবিত্র। কল্মা রুফু। যখনই তাদের

সামনে কোন এক প্রকারের খাদ্য পরিবেশন করা হবে, অতঃপরই অন্য এক প্রকারের খাদ্য পরিবেশন করা হবে। তারা (জান্নাতবাসীরা) বলবে, এগুলো তো ইতোপূর্বেই আমাদেরকে পরিবেশন করা হয়েছে। وَأُتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا তাদেরকে পরস্পর সদৃশ খাবার পরিবেশন করা হবে অথচ সেগুলো স্বাদে হবে বিভিন্ন। তারা যেভাবে ইচ্ছা ফল ফলাদি গ্রহণ করবে। الْأَرَائِكُ نِكَتَبَتِ دَانِيَةً পালঙ্কসমূহ। হাসান বসরী (রহ.) বলেন, النَّضْرَةُ - চেহারার সজীবতা। আর السُّرُورُ মনের আনন্দ।

মুজাহিদ (রহ.) বলেন, سَلْسَبِيلًا - দ্রুত প্রবাহিত পানি। غَوْلُ পেটের ব্যথা। يُنْزَفُونَ তাদের বুদ্ধি লোপ পাবে না। ইবনু 'আব্বাস (রাঃ) বলেন, دِهَاقًا পরিপূর্ণ। الرَّحِيقُ পানীয়। التَّسْنِيمُ - জান্নাতবাসীদের পানীয় যা উঁচু হতে নিঃসৃত হয়। خِتَامُهُ তার মোড়ক হবে مِسْكٌ কস্তুরী। দুই نَضَاحَتَانِ উচ্ছবলিত (বাগী) مَوْضُوءَةٌ সোনা ও মণি মুজা দিয়ে তৈরী। এ শব্দটি হতেই النَّاقَةُ - এর উৎপত্তি অর্থাৎ উটের পিঠের গদী। وَالْكُؤْبُ - হাতল বিহীন পানপাত্র। وَالْأَبَارِيقُ হাতল বিশিষ্ট পানপাত্র। عُرْبًا - সোহাগিনী। একবচনে عَرُوبٌ - যেমন صَبُورٌ - এর বহুবচন صَبْرٌ মক্কাবাসী একে الْعَرَبَةُ - মদিনাবাসী আর الْغَنَجَةُ আর ইরাকীরা الشَّكْلَةُ বলে থাকে।

মুজাহিদ (রহ.) বলেন, رَوْحٌ জান্নাত ও স্বচ্ছল জীবন। الرِّيحَانُ জীবিকা। الْمَخْضُودُ কলা। الْمَخْضُودُ কাঁদি ভরা, এটাও বলা হয় যার কাঁটা নেই। الْعُرْبُ স্বামীদের নিকট সোহাগিনী। مَسْكُوبٌ প্রবাহিত। فُرْشٌ مَرْفُوعَةٌ একটির উপর আরেকটি বিছানা। لُغُؤٌ অলীক কথা। تَأْتِيْمًا মিথ্যা। أَفْنَانٌ ডালসমূহ। دَانٍ وَجَنَى الْجَنَّتَيْنِ دَانٍ দুই বাগিচার ফল হবে তাদের নিকটবর্তী যা নিকট হতে গ্রহণ করবে। مُدْهَامَتَانِ এ বাগিচা দু'টি ঘন সবুজ।

৩২৪০. 'আবদুল্লাহ ইবনু 'উমার (রাঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, যখন তোমাদের কোন ব্যক্তি মারা যায় তখন সকাল-সন্ধ্যায় তার পরকালের আবাসস্থল তার নিকট পেশ করা হয়। সে যদি জান্নাতবাসী হয় তবে তাকে জান্নাতবাসীর আবাস স্থান আর যদি সে জাহান্নামবাসী হয় তবে তাকে জাহান্নামবাসীর আবাস স্থান দেখানো হয়। (১৩৭৯) (আধুনিক প্রকাশনীঃ ৩০০০, ইসলামিক ফাউন্ডেশনঃ ৩০১০)

English

Narrated `Abdullah bin `Umar:

Allah's Messenger (ﷺ) said, "When anyone of you dies, he will be shown his destination both in the morning and in the evening, and if he belongs to the people of Paradise, he will be shown his place in Paradise, and if he is from

the people of Hell, he will be shown his place in Hell."

হাদিসের মান: সহীহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশার: তাওহীদ পাবলিকেশন □ বর্ণনাকারী: আবদুল্লাহ ইবন উমর (রাঃ)

🔗 Link — <https://www.hadithbd.com/hadith/link/?id=27579>

📖 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন